

Ventana Literaria

"Yo te saludo Mapu". Poesía bilingüe en Español y Mapudungun. Ed. I. Municipalidad de San Pedro de la Paz. 1999. Autora: Rocío L' Amar. Concepción.

Al leer estos poemas de Rocío L' Amar, nos azora la armonía natural que irrigan sus ideas: la concordancia, la imagen y la fuga del momento, todo señalado con resonancia reveladora. La poeta percibe los versos del ser, del tiempo, del relente o donde quiera que se oculte la esencia.

Cada término suyo fluye a lo exelso; como un himnus cristalino, dándole armonía y plasticidad al movimiento verbal.

La autora tiene dominio del medio que le circunda: los sentimientos del pueblo mapuche, el mar, la montaña y la coordinación de la resurgencia; pero es en la toma de imagen donde aflora la sensibilidad lírica, lo que podemos percibir en el poema "En agua de Cireda" cuando manifiesta:

luna abrigarse en su rueno/ hechicera ella se cubre en el espejo/ ella me recibe en el recodo en la marisma/ muere los labios en el nido/ ser infinita/ largo tiempo/ cura mis heridas/ me sonrei/ kuyen hacer reír al herido/ como a una niña sin nalyuri/ yo saludaría con mi chawai de peces/ con mis chawai de platas para/ esparcir tristezas/ con ojos de curinas/ de curinas sobre/ mohuida a orillas de la mar...

... en ciudad de los vientos/ kara Arancol ciudad del kantrum/ entonces ya no se/ hacer letras en arena/ karef/ ser viento marino él/ ya/ loba marina en corriente/ veloz/ ambos flexibles y/ abrigar el rueno/ alcanzar/ el bostezo de la machis/ encender y soplar paja fina/ que sale de la trilla/ recoger/ el grano en la ola/ aunque/ sea noche y sea tu casa/ lugar del puma y las/ gaviotas/ griten de espanto.

Rocío L' Amar, es una autora que tiene facilidad para entrar en éxtasis creativo, nada se interpone

Yo te saludo mapu [artículo] Miguel Ramírez

Libros y documentos

AUTORÍA

Ramírez, Miguel, 1944-

FECHA DE PUBLICACIÓN

1999

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Yo te saludo mapu [artículo] Miguel Ramírez

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

[Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile](#)